



MALTA

**QORTI CIVILI
(SEZZJONI TAL-FAMILJA)
ONOR. IMHALLEF
ABIGAIL LOFARO**

Seduta tal-11 ta' Dicembru, 2014

Citazzjoni Numru. 353/2011

A B D

vs

C B

Il-Qorti:

Rat ir-rikors guramentat ippresentat mill-attrici, li *in forza tieghu*, wara li ppremettiet :

A. DIKJARAZZJONI TAL-FATTI

1. Illi l-kontendenti zzewgu nhar id-9 ta' Awwissu 2008, skond kif jidher mic-Certifikat taz-Zwieg tagħhom, illi kopja tieghu qed tigi hawn annessa, esebita u mmarkata bhala **Dok. RG1**, u minn dan iz-zwieg twield tifel wieħed L B nhar il-5 ta' Lulju 2010, u dana skond ma jirrizulta mill-Att tat-Twelid relativ, illi kopja tieghu qieghda tigi hawn annessa, esebita u mmarkata bhala **Dok. RG2**;
2. Illi z-zwieg bejn il-kontendenti tfarrak u tkisser irrimedjabbilment minhabba ragunijiet rikonoxxuti mil-Ligi, ossia sevizzi, eccessi, mohqrija, theddid, offizi gravi u adulterju kommessi mill-konvenut fil-konfront ta' martu, kif ukoll minhabba inkompatibilità serja ta' karattri b'dan illi l-hajja matrimonjali bejn il-kontendenti m'ghadhiex aktar possibbli;
3. Illi l-konvenut ilu jintrattjeni relazzjoni adultera, sahansitra sa minn qabel ma l-partijiet isseparaw *de facto* f'Lulju 2011, u dan kif jista' jirrizulta waqt it-trattazzjoni tal-kawza;
4. Illi l-attrici kienet awtorizzata sabiex tiprocedi b'din l-istanza permezz ta' Digriet ta' dina l-Onorabbi Qorti datat 25 ta' Ottubru 2011, illi kopja tieghu qieghda tigi hawn annessa u esebita u mmarkata bhala **Dok. RG3**;
5. Illi dawn il-fatti hawn fuq dikjarati huma a diretta konoxxenza ta' l-attrici.

B. RAGUNI GHAT-TALBIET F'DAWN IL-PROCEDURI

6. Il-prezenti proceduri qieghdin isiru sabiex tigi ddikjarata s-separazzjoni personali *a mensa et thoro* bejn il-kontendenti minhabba r-ragunijiet fuq premessi u rikonoxxuti fil-Ligi, u jinghataw id-dispozizzjonijiet kollha sussegwenti necessarji u ancillari.

C. TALBIET ATTRICI

Talbet li l-konvenut jghid ghaliex din il-Qorti m'ghandhiex :

1. Tippronunzja s-separazzjoni personali *a mensa et thoro* bejn il-kontendenti minhabba r-ragunijiet fuq premessi u rikonoxxuti fil-Ligi u imputabqli lill-konvenut;
2. Tafda l-kura u l-kustodja tal-minuri L B lill-attrici, bi dritt ta' access ghall-konvenut kif jigi stabbilit minn dina l-Onorabqli Qorti;
3. Tiffissa r-retta alimentari xierqa pagabqli mill-konvenut favur l-attrici bhala manteniment ghall-minuri L B, wara illi tapplika wkoll il-provvedimenti ta' l-**Artikoli 3B(2)(a)** u **54(4)** tal-**Kodici Civili**, liema manteniment għandu jkun soggett ukoll ghall-awment annwu skond l-indici ta' l-gholi tal-hajja, u għandu jigi mnaqqas direttament mill-paga, salarju jew beneficċju iehor illi jista' jkun qiegħed jircievi l-konvenut minn zmien għal zmien;
4. Tillikwida u xxolji l-Komunjoni ta' l-Akkwisti ezistenti bejn il-partijiet occorrendo bl-opera ta' periti nominandi;
5. Tiddikjara u tiddeciedi illi l-konvenut iddekada minn seħmu fil-Komunjoni ta' l-Akkwisti, u konsegwentement tapplika l-effetti ta' l-**Artikolu 48 et seq.** tal-**Kodici Civili** kontra l-istess konvenut u favur l-attrici, u konsegwentement tiddikjara illi l-konvenut tilef il-jeddijiet imsemmijin fl-**Artikoli 631 u 633** tal-**Kodici Civili**, kif ukoll dak kollu illi kien kiseb b'donazzjoni, bi hsieb taz-zwieg, jew wara z-zwieg, jew b'titolu iehor gratuwit, mingħand l-attrici, illi għalhekk għandu jigi ritornat lilha, u tiddikjara inoltre illi l-konvenut tilef ukoll kull jedd għan-nofs ta' l-akkwisti illi saru l-aktar bil-hidma ta' l-attrici wara d-data stabbilita minn dina l-Onorabqli Qorti bhala d-data meta l-konvenut irrenda ruhu hati tal-firda, liema akkwisti għandhom jibqghu kollha ghall-attrici, u għal dan l-iskop għandhom jitqiesu l-kontributi b'kull mod taz-zewg partijiet skond l-**Artikolu 3** tal-**Kodici Civili**. Inoltre, dina l-Onorabqli Qorti hija

mitluba illi tiddikjara illi l-konvenut iddekada mid-dritt illi jitlob manteniment mill-attrici;

6. Prevja kull dikjarazzjoni rikjestha skond il-Ligi, tassenja d-dar matrimonjali tal-kontendenti, ossia l-fond bl-isem "Moonlight", Hofra ta' Ritz, limiti tar-Rabat, Malta illi huwa proprietà parafernali ta' l-attrici u illi l-konvenut ilu illi vvaka minn Lulju 2011, lill-attrici, u tawtorizzaha illi tghix fl-istess ad eskluzjoni tal-konvenut, ukoll bl-applikazzjoni ta' **l-Artikolu 55A tal-Kodici Civili**;
7. Taqsam u tiddivid i-beni kollha appartenenti lill-Komunjoni ta' l-Akkwisti, f'zewg ishma illi, in segwitu għat-talbiet precedenti, ma jkunux ugħwali, u tassenja dak is-sehem illi jmissħa kull parti ai termini ta' l-istess;
8. Tassenja lill-attrici i-beni parafernali tagħha u/jew il-valur ta' l-istess u tordna lill-konvenut sabiex jirritorna lill-attrici i-beni kollha parafernali tagħha, jew il-valur relativ ta' l-istess jekk ikun il-kaz;
9. Tinnomina Nutar Pubbliku sabiex jippubblika l-Att relativ u kuraturi deputati sabiex jirrapprezentaw lill-eventwali kontumaci;
10. Tawtorizza lill-attrici sabiex tirreverti għal kunjom xbubitha ossia D.

Bl-ispejjeż, inkluz dawk ta' l-atti tal-medjazzjoni, kontra l-konvenut illi jibqa' minn issa ingunt għas-subizzjoni.

Rat il-lista tax-xhieda tal-attrici;

Rat is-sentenza parpjali tat-12 ta' Ottubru 2012 fejn il-Qorti cahdet it-talba tal-intimat ghall-gustifikazzjoni tal-kontumacija tieghu abbazi tal-fatt li parti sostanzjali min-nuqqas ta' finanzi tieghu hija attribwibbli lilu stess, u ordnat il-prosegwiment tal-kawza; (fol 305 sa fol 311);

Semghet lix-xhieda illi tressqu;

Rat id-dokumenti li gew esebiti, il-provi li gew prodotti u l-atti ta' dan il-procediment;

Rat in-nota ta'sottomissjonijiet tal-atrisci illi b'ordni tal-Qorti giet notifikata lill-konvenut, illi nghata zmien sabiex jipprezenta nota ta' sottomissjonijiet finali, izda l-konvenut ghazel illi ma jipprezenta ebda nota.

Rat illi l-kawza thalliet ghas-sentenza ghallum;

Ikkunsidrat :

Illi l-Qorti għandha quddiemha kawza ta' separazzjoni personali bejn il-partijiet b'dan li l-intimat, minkejja li gie debitament notifikat bl-att tal-kawza, ma intavolax ir-risposta guramentata tieghu. Fil-mori tal-kawza, l-intimat prova jiggustifika l-kontumacja tieghu izda l-qorti, permezz ta' sentenza preliminari datata t-12 ta' Ottubru 2012, cahdet it-talba tieghu ghall-gustifikazzjoni tal-kontumacja. L-istess intimat gie moghti d-dritt li jipprezenta n-nota ta' osservazzjonijiet tieghu, pero' l-istess intimat naqas li jagħmel dan ukoll fiz-zmien moghti lilu.

VERZJONI RIKORRENTI

Permezz tal-affidavit tagħha¹ l-atrisci tispjega li l-problemi fiz-zwieg tagħhom bdew mill-bidu nett meta ffit xhur wara li zzewgu, il-

¹ Esebit a fol 175 tal-process

gynaechologist tagħha qalilha li kellha l-felul fil-parti intima tagħha li seta' gie mill-gym, sauna jew inkella *tramite* mard trasmess sesswalment. Tghid li inhasdet peress li la l-gym u lanqas is-sauna ma tmur filwaqt li kien ikollha relazzjonijiet intimi biss ma' zewgha. Tghid li l-hsieb li zewgha kellu marda trasmessa sesswalment u li kien jaqlibielha kienet diffici wi sq biex taccetta u għalhekk warrbet dan il-hsieb u baqghet għaddejja.

Ftit wara harget tqila bit-tifel L. Dan kien zmien diffici ghall-partijiet peress li l-attrici kellha tqala diffici filwaqt li l-intimat kellu problemi relatati max-xogħol, ghalkemm kien jaqlaghha tajjeb minhabba ssieghat ta' *overtime* li kien jagħmel sakemm ma gie trasferit għal post fejn ma kienx jagħmel *overtime* u tilef xi kawza kontra d-Direttur tal-Habs li l-ispejjeż tagħha spiccat biex hallsithom l-attrici. L-attrici kienet spiccat tislef il-flus mingħand il-genituri tagħha biex tlahhaq. Anke l-ispejjeż tal-visti tat-tabib kienet thallas omm l-attrici.

L-attrici tghid li meta mbagħad twieled il-minuri, l-intimat ma tax kaz u hax interess fih. Kien għalhekk li ma kellhiex ghazla hliel li ddur fuq il-genituri tagħha. Il-hsieb tal-adulterju rega' beda jberren meta f'Dicembru 2010 sabet *missed calls* fuq il-mobile tal-intimat mingħand certu Marta Gatt. Imbagħad f'Jannar 2011 skopriet li zewgha kellu *mobile* iehor li kien qed jahbi minnha. Sabet xi messaggi ma' nisa li hassbuha hazin. Is-suspetti baqghu jizdiedu anke ghaliex l-intimat kien waqaf jorqod fl-istess sodda magħha wara biss sentejn zwieg. F'Marzu 2011 il-konvenut mar Ghawdex kontra x-xewqa tal-attrici. Tghid li ma riditux imur Ghawdex ghaliex hasbet li ser ikun ma' xi mara ohra kif ukoll ghaliex hasbet li ma kienx għadu rkupra bizzejjed mit-terapija tal-kancer. Pero' l-intimat għamel ta' rasu u mar xorta b'dan li gie lura s-Sibt u hi hafritlu. Kienet taqbdu jigdeb ghaliex filwaqt li kien jghidilha li qiegħed fuq ix-xogħol, meta kienet iccempillu fuq ix-xogħol il-kollegi tieghu kienu jghidulha li kien ikun ilu li telaq.

Kopja Informali ta' Sentenza

Imbagħad f'Mejju 2011 irceviet telefonata mingħand tfajla bl-isem ta' Marta Gatt li qaltilha li kellha relazzjoni ma' zewgha u li dan tal-ahhar kelli relazzjoni wkoll ma' certu Daniela Farrugia. L-attrici hadet din l-ahbar b'mod hazin izda d-decidiet li tagħmel l-ghassa lil zewgha. Ikkonfermat kollox meta rat lil zewgha ma' tfajla li wara skopriet li kienet l-istess Marta Gatt. Meta kkonfrontat lil zewgha, cahad li kelli relazzjoni magħha. Il-partijiet marru ghall-counselling pero' dan ma setax jirnexxi ghaliex l-intimat ma riedx jaccetta li kelli nisa ohra, anzi prova jghaddi lill-attrici tal-mignuna.

Meta qalilha li rega' kien sejjer *weekend* f'Lulju 2011, m'emmnitux u sabet messaggi li kkonfermaw li f'dan il-weekend kien ser ikun ma' Marta Gatt. Hallietu jmur b'dan li cemplet il-hotel u talbet li jghadduha mal-kamra tal-intimat u Marta Gatt. It-telefonata ghaddiet u meta l-intimat wiegeb, l-attrici qatghet u ma kellmitux. B'hekk kienet ikkonfermat is-suspetti tagħha. Meta gie lura, kkonfrontatu u qaltru li kienet taf b'kolloż ixda l-intimat cahad, għamel xenata u telaq mid-dar. Il-gurnata kienet is-17 ta' Lulju 2011 u l-konvenut qatt ma rega' mar lura d-dar. L-imsemmija Marta Gatt kellmet lill-attrici fuq it-telefon (liema telefonata giet rekordjata²) fejn Marta Gatt tammetti li kienet ilha f'relazzjoni mal-intimat ma' minn Marzu 2011 u li kien taha *sexually transmitted disease*.

L-attrici tghid ukoll li l-intimat għandu karattru vjolenti b'dan li mhux l-ewwel darba li kien verbalment vjolenti magħha u heddidha li sahansitra ser jahraq id-dar (li m'hijiex proprjeta' tieghu). Tghid li għamlet diversi rapporti mal-Pulizija dwar il-vjolenza tieghu u telenka tali episodji.

Dwar il-minuri L, ssostni li huwa fl-ahjar interess tal-minuri li tigi fdata bil-kura u l-kustodja tal-istess minuri b'dan li l-access għandu jibqa' kif inhu skond id-digreti tal-qorti peress li l-intimat qatt ma wera interess fl-istess minuri u wisq tibza' li fil-futur ikun aggressiv ukoll ma' ibnu. Tghid li mhux ragonevoli peress li kien hemm drabi fejn il-minuri kien marid u

² Ara Dok. ACB3 anness mal-affidavit tal-attrici a fol 202 tal-process

kellha certifikat mediku biex tipprova dan, izda l-intimat xorta wahda baqa' jinsisti li jara lit-tifel u johorgu minn daru minkejja li jkun marid. L-attrici offriet li jara lill-minuri fid-dar gia matrimonjali izda filwaqt li kien hemm okkazjonijiet fejn accetta, kien hemm ohrajn fejn irrifjuta u baqa' jinsisti li jara lit-tifel.

Izzid tghid ukoll li minkejja d-digriet tal-qorti fejn l-intimat gie ordnat ihallas manteniment ghall-minuri, l-istess intimat hallas biss pagament mensili ta' xahar wiehed u xejn aktar. Huwa f'dan il-kuntest li qed titlob li l-manteniment ghall-minuri jibda jinqata' direttamente mill-paga tieghu.

IL-PROVI MIGBURA QUDDIEM DIN IL-QORTI

Il-Qorti tagħmel referenza ghac-certifikat taz-zwieg tal-partijiet datat id-9 ta' Awwissu 2008³ kif ukoll ghac-certifikat tat-twielid tal-minuri L B li twieled nhar il-5 ta' Lulju 2010⁴, liema certifikati huma importanti kwantu sabiex jigu stabbiliti dati.

Issir referenza wkoll ghall-kopji tal-mandati li prezentat l-attrici permezz ta' nota datata t-12 ta' Marzu 2012, mil-liema mandati, tnejn gew intavolati mill-intimat kontra l-konjugi C u Carmen D u cie' mandat ta' sekwestru kawtelatorju⁵ u l-mandat ta' inibizzjoni⁶ filwaqt li l-mandat ta' sekwestru ezekuttiv⁷ sar fl-ismijiet C D u Carmen D kontra l-istess intimat. Tali nota turi li fil-verita' l-attrici ma intavolat ebda mandat kontra l-intimat ghalkemm irid jingħad li minkejja li l-intimat sostna li ried

³ Esebit a fol 6 tal-process

⁴ Esebit a fol 7 tal-process

⁵ Mandat Numru 1556/2011 esebit a fol 71 tal-process

⁶ Mandat Numru 1557/2011 esebit a fol 83 tal-process

⁷ Mandat Numru 43/2012 esebit a fol 89 tal-process

jipprova jiggustifika l-kontumacija tieghu abbazi tal-istess, l-qorti cahdet din it-talba.

Issir referenza ghax-xieħda ta' Romauld Attard⁸ fejn jiddikjara li f'isem l-attrici sab erba' (4) kontijiet⁹, f'isem l-intimat sab disa' (9) kontijiet¹⁰ filwaqt li b'mod kongunt bejniethom, sab biss zewg (2) kontijiet li huma magħluqin¹¹. L-istess xhud jagħti spjegazzjoni tad-dokumentazzjoni li jesebixxi u tal-pagamenti relattivi.

Issir referenza wkoll għas-sentenza mogħtija mill-Qorti tal-Magistrati (Malta) Bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali fl-ismijiet **II-Pulizija vs C B**¹² fejn l-intimat gie kkundannat gimħa detenzjoni għal nuqqas ta' hlas ta' manteniment, liema sentenza giet konfermata fl-Appell permezz ta' sentenza datata l-11 ta' Lulju 2013¹³.

Jigi prezentat ukoll l-affidavit ta' omm l-attrici¹⁴ fejn tagħti hjiel anke tar-relazzjoni tal-partijiet qabel iz-zwieg (peress li l-attrici tibda l-affidavit tagħha maz-zwieg). Tikkoncentra fuq il-problema tal-flus li kellha bintha fiz-zwieg ghaliex tħid li l-intimat kien iberbaq kollox filwaqt li bintha kienet tispicca trid thallas kollox hi. Tikkonferma dak li tħid bintha u ciee' li anke ghall-visti tat-tabib waqt it-tqala hallset hi ghaliex bintha ma kellhiex minn fejn. Kien gieghla wkoll tbiegh id-deheb li kellha b'dan li l-flus nefaqhom f'għimha. Tħid ukoll li ma kellux interess f'ibnu u għadu juri nuqqas ta' interess sal-lum. Issemmi t-theddid u l-adulterju. Izzid tħid li d-dar matrimonjali kienet diga' nbniet qabel iz-zwieg tagħhom u li l-pretensjoni tal-istess intimat m'għandhiex tkun aktar minn €20,000.

Jigu pprezentati wkoll diversi sentenzi mogħtija mill-Qorti tal-Magistrati (Malta) fl-ismijiet II-Pulizija vs A B b'akkuzi relatati mac-caħda ta' access

⁸ Ara x-xhieda tieghu datata d-29 ta' Jannar 2013 quddiem l-Assistent Gudizzjarju Dr. Anna Mallia

⁹ Ara Dok. BOV1 - 4 esebiti a fol 329 – 398 tal-process

¹⁰ Ara Dok. BOV 5 – 13 esebiti a fol 399 – 455 tal-process

¹¹ Ara Dok. BOV 14 – 15 esebiti a fol 457 - 463 tal-process

¹² Deciza nhar is-27 ta' Gunju 2012

¹³ Ara s-sentenza esebita a fol 650 tal-process

¹⁴ Esebit a fol 544 tal-process

favur l-intimat kif ukoll ma' *ragionfattasi*, ghal-liema akkuzi l-attrici giet liberata¹⁵.

Issir referenza ghax-xiehda ta' Joe Galea in rappresentanza tas-Central Salaries Section tat-Tezor¹⁶ fejn jikkonferma li l-attrici għandha salarju ta' €20,437.00 flimkien ma' *income supplement* ta' €242.26 *per annum* u bonus iehor ta' €270.20 *per annum* u *all inclusive allowance* ta' €46.15 kull erba' gimghat b'dan li fi Frar 2013 kellha xi *professional development sessions* u thallsu €26.90.

Illi xehdet Dr. Elisabeth Quintano¹⁷ fejn tesebixxi tmien (8) sentenzi¹⁸ kontra l-intimat, b'dan li tiddikjara li dik tas-27 ta' Gunju 2012 għadha pendenti fl-appell. Permezz tal-istess sentenzi jirrizulta li l-intimat gie misjub hati ta' molestja, ingurja u theddid fil-konfront tal-attrici u l-genituri tagħha, talli għamel uzu hazin minn xi network jew apparat ta' komunikazzjoni kif ukoll nuqqas ta' hlas ta' manteniment.

Ix-xieħda ta' Maria Pisani mill-Malta Insurance Association fejn tagħti valur lill-vetturi bil-mod segwenti:

Daihatsu Sirion M3 *hatchback petrol* 1298 cc tas-sena 2008 bin-numru ta' registrazzjoni ABS 801 - €8400;

Ford Escort Salon 1298 tas-sena 1994 bin-numru ta' registrazzjoni LCA 258 - €1000;

¹⁵ Ara s-sentenza deciza nhar il-11 ta' Jannar 2012 esebita a fol 551, is-sentenza deciza nhar l-1 ta' Dicembru 2011 esebita a fol 553 tal-process, is-sentenza deciza nhar it-13 ta' Gunju 2012 esebita a fol 555 tal-process, is-sentenza deciza fl-1 ta' Frar 2012 esebita a fol 557 tal-process, is-sentenza tat-28 ta' Mejju 2012 esebita a fol 559 tal-process

¹⁶ Ara x-xhieda tiegħu datata t-30 ta' April 2013 esebita a fol 576 tal-process

¹⁷ Datata l-25 ta' Gunju 2013 esebita a fol 603 tal-process

¹⁸ Ara Dok. 1 – Dok. 8 esebiti a fol 603 sa' 640 tal-process

Daewoo Racer Saloon tas-sena 1996 bin-numru ta' registrazzjoni CAF 303 – ma nstabix fil-guidebook pero' tinghata l-istess valur tal-vettura l-ohra Daewoo Racer Engine tas-sena 1996 bin-numru ta' registrazzjoni EBD 708 - €600;

Ix-xieħda ta' Elisabeth Vassallo in rappresentanza tar-Regjun ta' Nofsinhar¹⁹ fejn tiddikjara li fuq il-vetturi kollha registrati f'isem l-intimat u ciee' l-vetturi EBD 708, LCA 258 u CAF 302 b'kollox hemm €6314.50 dejn f'multi relatati mal-istess vetturi;

Issir referenza wkoll ghax-xieħda ta' Spiridione Zammit²⁰ fejn jesebixxi rapport tal-attrici²¹ datat id-19 ta' Marzu 2013 kontra l-intimat meta ma tahiex lura lit-tifel minuri u jikkonferma li dwar dan l-incident għaddejja kumpilazzjoni kontra l-intimat b'dan li huwa akkuzat li rrezista l-Pulizija u ma obdiex l-ordnijiet legittimi tal-Pulizija. Jispjega wkoll li l-intimat kien hebb għalih. Jikkonferma wkoll li l-intimat kien kellmu hazin pero' ma kienx heddu.

DWAR IT-TALBA GHAS-SEPARAZZJONI PERSONALI

Dwar l-ewwel talba, il-qorti fl-ewwel lok tagħmel referenza għal Artikolu 38 tal-Kodici Civili, Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta li jsegwi hekk:

“Kull parti mizzewġa tista’ titlob il-firda minħabba l-adulterju tal-parti l-oħra”.

Dan necessarjament ifisser li l-adulterju, huwa raguni valida bizzarejjed ghall-qorti sabiex tilqa' t-talba għal separazzjoni personali bejn koppja u

¹⁹ Ara x-xhieda tagħha datata l-25 ta' Gunju 2013 esebita a fol 603 tal-process

²⁰ Ara x-xhieda tieghu datata d-19 ta' Frar 2014 esebita a fol 729 tal-process

²¹ Ara Dok. X esebit a fol 730 tal-process

dan *stante* li kif sostniet il-Prim'Awla tal-Qorti Civili fil-kawza fl-ismijiet **Greengrass Hugh vs Greengrass Lucia**²² fejn gie ritenut li:

"L-adulterju hija bla dubju l-kawza l-izjed gravi li ghaliha l-ligi tawtorizza s-separazzjoni personali"

Il-kwistjoni kollha ddur fuq il-prova tal-istess adulterju u jekk min jallegha, jistax fattwalment jaghti prova. F'dan l-istadju din il-qorti tagħmel referenza wkoll ghall-kawza fl-ismijiet **Maria Dolores sive Doris Scicluna vs Anthony Scicluna**²³ fejn gie dikjarat li:

"L-adulterju minn dejjem gie meqjus bhala l-kawzali l-aktar gravi li ghaliha l-ligi tawtorizza s-separazzjoni personali Huwa ormai pacifiku fid-dottrina u fil-gurisprudenza li l-adulterju jista' jkun pruvat per mezz ta' indizzji u prezunzjonijiet, purché dawn ikunu gravi, precizi u konkordanti, b'mod li ma jhallu ebda dubju f'min għandu jiggudika".

Illi l-qorti hija moralment konvinta sal-grad rikjest mill-ligi li l-intimat irrenda ruhu hati ta' adulterju u dan anke abbazi tal-konversazzjoni li kellha l-attrici stess ma' Marta Gatt²⁴. Jigi rilevat li minkejja li m'hemm ebda dubju dwar il-karatru vjolenti tal-intimat (u dan kif evidenzjat min-numru ta' sentenzi li gew prezentati in atti) u konsegwentement il-qorti hija konvinta wkoll li tali karatru wassal ukoll ghall-firda tal-partijiet, ghalkemm jidher li r-raguni principali ghall-firda ta' bejn il-partijiet kienet l-adulterju tieghu mhux biss ma' Marta Gatt izda wkoll ma' certu Daniela.

Għalhekk, fid-dawl ta' tali provi li ma jhallu ebda dubju dwar ir-responsabbilita' għat-tifrik taz-zwieg ta' bejn il-partijiet, il-qorti tirrileva li

²² Deciza nhar it-2 ta' Ottubru 2003 mill-Onorabbli Prim'Awla tal-Qorti Civili

²³ Deciza nhar is-27 ta' Novembru 2011 mill-Onorabbli Prim'Awla tal-Qorti Civili

²⁴ Ara Dok. ACB3 esebit a fol 202 tal-process

m'ghandha ebda raguni ghaliex m'ghandhiex tippronunzja s-separazzjoni personali bejn il-partijiet bi htija unika tal-istess intimat.

DWAR IT-TALBA TAL-KURA U L-KUSTODJA TAL-MINURI U ACCESS GHALL-INTIMAT

Il-qorti tirrileva li t-talba ta' kura u kustodja għandha tigi determinata u deciza skond il-principju tal-ahjar interessi tal-minuri.

Permezz tan-nota guramentata tagħha²⁵, l-attrici tikkontendi li il-qorti għandha tikkonferma d-digriet tagħha tal-5 ta' Ottubru 2011²⁶ u t-12 ta' Novembru 2011²⁷ b'dan illi tigi fdata bil-kura u l-kustodja tal-minuri L B filwaqt li l-intimat ikollu access ghall-istess minuri nhar ta' Tlieta u nhar ta' Hamis mill-5.30pm sas-7.30pm u nhar ta' Sibt bejn il-5.30pm u t-8.30pm. Tghid ukoll li l-intimat għandu jibgor lill-minuri ghall-access mid-dar ta' residenza tagħha filwaqt li wara l-access tkun hi li tigbor lill-istess minuri mid-dar tar-residenza ta' omm l-intimat. Sussegwentement, wara r-rikors tal-attrici datat id-19 ta' Marzu 2013, il-qorti ordnat li l-intimat ikollu access ghall-minuri biss taħt is-supervizjoni tal-Agenzija Appogg darba fil-gimħa għal sagħtejn fil-gurnata u hin li għandhom jigu determinati mill-Agenzija Appogg²⁸. Permezz ta' nota datata l-14 ta' Gunju 2013, l-Agenzija Appogg stqarret li l-intimat ma kienx ha d-digriet apposito sabiex jibda jigi ezercitat l-access u konsegwentement ma saru ebda sessjonijiet u ziedet tghid ukoll li sar theddid serju da parti tal-istess intimat. Fic-cirkustanzi, l-istess Agenzija Appogg irrakkomandat li f'kaz li jibda jigi ezercitat l-access, allura l-access supervizjonat isir gewwa l-Għassaq tal-Pulizija tal-Hamrun. Il-qorti laqghet ir-

²⁵ Esebita a fol 164 tal-process

²⁶ Esebit a fol 208 tal-process

²⁷ Esebit a fol 212 tal-process

²⁸ Ara d-digriet datat il-21 ta' Marzu 2013 esebit a fol 515 tal-process

rakkomandazzjoni tal-Agenzija Appogg permezz ta' digriet datat is-17 ta' Gunju 2013²⁹.

Mill-atti tal-kawza jirrizulta li l-intimat ftit li xejn wera interess lejn ibnu, tant li anke wara li din il-qorti ddekretat li għandu jara lill-minuri taħt is-supervizjoni tal-Agenzija Appogg, l-istess intimat naqas milli jagħmel dak kollu li hu necessarju sabiex jerga' jibda jara lil ibnu. Tali nuqqas ta' interess da parti tieghu jikkonferma dak li ssostni l-attrici u ciee' li l-intimat mhux interessat f'ibnu. Fid-dawl tan-nota tal-Agenzija Appogg il-qorti tagħti aktar kredibilita' lill-verzjoni attrici fejn tikkontendi li m'hemmx interess da parti tal-istess intimat għal ibnu. Min-naha l-ohra m'hemm ebda prova li turi li l-attrici m'hijiex idoneja sabiex tkompli trabbi lill-minuri (kif jidher li ilha tagħmel minn mindu twieled) u konsegwentement l-istess qorti ma tarax għaliex l-kura u l-kustodja tal-istess minuri m'għandhiex tigi fdata fidejn l-attrici b'mod esklussiv. Kwantu ghall-access tal-intimat, dan għandu jibqa' skont l-ahħar digriet u ciee' għal darba fil-gimħha għal massimu ta' sagħtejn f'għurnata u hin li jigu determinati mill-Agenzija Appogg. L-access isir fl-ghasssa tal-Pulizija tal-Hamrun sakemm l-Agenzija Appogg tirrapporta bil-miktub li sar bizzejed progress sabiex tali access jibda jigi ezercitat fil-bini tal-istess Agenzija Appogg.

DWAR IT-TALBA GHALL-MANTENIMENT TAL-MINURI

Il-qorti tirrileva li jirrizulta bl-aktar mod car li r-responsabbilita' finanzjarja kollha relatata mal-minuri waqghet fuq l-intimata. F'dan il-kuntest il-qorti tagħmel referenza ghall-kawza fl-ismijiet **Portelli Jennifer pro et noe vs. Portelli John³⁰u Tabone Lea pro et noe vs Tabone Jesmond³¹** fejn saret referenza għal:

²⁹ Ara a fol 600 tal-process

³⁰ Deciza nhar il-25 ta' Gunju 2003 mill-Prim' Awla tal-Qorti Civili (Rik Gur 2668/1996)

³¹ Deciza nhar it-2 ta' Ottubru 2003 mill-Prim' Awla tal-Qorti Civili (Rik ġur Nru 1396/2001)

Artikolu 3 tal-Kap 16 li jipprovdi li :-

"Il-partijiet fiz-zwieg għandhom l-obbligu, kull wahda minnhom skond il-mezzi u l-hila tagħhom, li jahdmu kemm fid-dar kif ukoll barra mid-dar kif jinhtiegu l-interessi tal-familja, li jmantnu lil xulxin u jikkontribwixxu ghall-htigijiet tal-familja"

ghal artikolu 3B tal-Kap 16 li jistipula illi:

"Iz-zwieg jimponi fuq il-mizzewgin l-obbligu li jieħdu hsieb, imantnu, jgħallmu u jedukaw lil ulied li jigu miz-zwieg skond il-hila, xehtiet naturali u aspirazzjonijiet ta' l-ulied."

u għal artikolu 7 (1) ta' l-istess Kap 16 jingħad li:-

"Il-genituri għandhom l-obbligu li jieħdu hsieb, imantnu, jgħallmu u jedukaw lil uliedhom bil-mod stabbilit fl-artikolu 3 B ta' dan il-Kodici."

Għalhekk abbażi tal-premess, jirrizulta mid-dispozizzjonijiet tal-ligi, li l-genituri għandhom l-istess obbligi verso l-ulied tagħhom, u għalhekk it-tnejn li huma għandhom jikkontribwixxu għat-trobbija ta' l-istess, aktar u aktar meta llum il-mizzewgin huma f'pozizzjoni ta' ugwaljanza u għandhom l-istess drittijiet u allura, anke skond l-artikolu 2 tal-Kap 16 "jerfghu r-responsabilitajiet indaqs matul iz-zwieg tagħhom."

Certament li l-obbligi mnizzla miz-zwieg, isofru mutament fil-kors ta' separazzjoni bejn il-partijiet, anke fil-kazijiet ta' pendente lite, pero' l-obbligu taz-zewg genituri lejn l-ulied jibqa' bazikament l-istess dettagħ kull wieħed skond il-mezzi tieghu, ikkalkulati skond id-dispozizzjonijiet ta' l-

artikolu 20 ta' l-istess Kap, u l-bzonnijiet ta' l-istess minuri, u fl-interess ta' l-istess minuri.

Illi huwa ovju li kif għandha tkun tali kontribuzzjoni minn kull wiehed mill-genituri, tvarja minn kaz għal kaz, u hafna jiddependi fuq il-mezzi rispettivi u l-bzonnijiet ta' l-istess minuri, pero' xorta jibqghu veljanti u skjetti l-principji li jirregolaw l-istess dmirijiet u obbligazzjonijiet tal-genituri verso l-istess ulied, specjalment ghall-manteniment ta' l-istess fit-termini preskrittivi fl-artikolu 19 (1) u (2) u l-artikolu 20 tal-Kap 16, li għalhekk jinkludu kontribuzzjoni ghall-ikel, ilbies, saħha u abitazzjoni u spejjeż mehtiega ghall-istess saħha u ghall-edukazzjoni tagħhom u skond il-bilanc bejn il-bzonn u l-mezzi, kkalkulati ai termini tas-sub-artikoli ta' l-istess artikolu 20. Illi dan apparti l-obbligli tal-kontendenti li jmantnu lil xulxin skont id-dettami tal-ligi, u skont il-kalkoli hemm indikati.

Il-qorti tirrileva wkoll li l-obbligu ghall-manteniment tal-ulied m'huiwex marbut bl-ebda mod mal-impieg jew mal-introjtu tal-genituri izda huwa obbligu assolut.

Dwar il-kwistjoni ta' manteniment, l-attrici tikkontendi li minkejja li *pendente lite* l-intimat gie ornat ihallas is-somma ta' mitejn Euro (€200) kull erba' gimħat u dan permezz ta' digriet datat is-16 ta' Novembru 2011³², l-intimat għamel pagament mensili wieħed biss u ciee' nhar it-12 ta' Jannar 2012. Naturalment l-istess intimat ma jikkontribwixxi bl-ebda mod iehor ghall-istess minuri. F'dan il-kuntest issir referenza wkoll għas-sentenza esebita u msemmija aktar 'il fuq fejn l-intimat gie kkundannat gimħa detenzjoni għal nuqqas ta' hlas ta' manteniment. Jigi rilevat ukoll li l-minimu għal dak li jirrigwarda manteniment hija dik ta' madwar €200 fix-xahar jew kull erba' (4) gimħat oltre nofs l-ispejjeż relatati mas-sahha u l-edukazzjoni tal-istess wild. Tenut kont tal-fatt li l-intimat ilu ma jħallas manteniment u ma jħallas xejn għal dak li jirrigwarda l-ispejjeż relatati mas-sahha u l-edukazzjoni tal-minuri, tenut kont ukoll tal-iskeda tal-ispejjeż li l-attrici tikkalkula li tagħmel ghall-minuri³³ kif ukoll tax-

³² Ara a fol 249 tal-process

³³ Ara a fol 217 tal-process

xiehda ta' Carmen Borg³⁴ fejn iddikjarat li fis-sena 2011 l-intimat kelly introjtu gross ta' €25,793.99 filwaqt li fis-sena 2012 kelly introjtu gross ta' €28,873.69, il-qorti thoss li l-manteniment li għandu jigi mhallas mill-intimat versu l-minuri għandu jkun dak ta' tliet mijha u hamsin Euro (€350) kull erba' (4) gimħat li jkun jinkludi s-sehem tieghu mill-ispejjez ordinarij relataji mas-sahha u l-edukazzjoni tal-istess wild, liema manteniment għandu jithallas direttament lill-attrici mill-paga tal-intimat kif kien dekretat fit-18 ta' Frar 2013. Il-manteniment jibqa' jithallas *di fermo* sakemm il-minuri jkollu tmintax –il sena. Jekk l-istess minuri sussegwentement li jsir maggorenni jkun qed jistudja fuq bazi *full-time*, allura tali manteniment għandu jibqa' jithallas mill-intimat lill-attrici sakemm l-istess minuri jieqaf jistudja fuq bazi *full-time* jew jilhaq l-eta' ta' tlieta u ghoxrin (23) sena, skond liema eventwalita' ssehh l-ewwel. Għal finijiet ta' kjarezza qed jingħad li tali manteniment dovut għandu jibda jithallas bil-mod spjegat aktar ‘il fuq wara li jigi pacut l-ammont dovut lill-istess intimat mill-attrici kif ser jingħad aktar ‘il quddiem u f’kaz li l-elementi rikjesti ghall-hlas ta’ manteniment mill-intimat versu ibnu jkunu għandhom jezistu.

DWAR IT-TALBA GHAX-XOLJIMENT TAL-KOMUNJONI TAL-AKKWISTI

Il-Qorti tagħmel referenza għar-rikors attrici datat it-30 ta' Novembru 2011³⁵ u li permezz tieghu gie mitlub li jkun hemm dikjarazzjoni u ordni ta' waqfien tal-komunjoni tal-akkwisti bejn il-partijiet b'mod immedjat. Permezz ta' digriet datat il-15 ta' Frar 2012, il-qorti laqqhet it-talba attrici ghall-waqfien tal-komunjoni tal-akkwisti. B'hekk, mid-data indikata tal-15 ta' Frar 2012, il-komunjoni tal-akkwisti bejn il-partijiet ma baqghetx tezisti. Naturalment, dan ifisser li l-komunjoni tal-akkwisti bejn il-partijiet kienet għadha tezisti mid-data taz-zwieg tagħhom u ciee' mid-9 ta' Awwissu 2008 sal-istess data msemmija fis-sena 2012.

³⁴ Ara x-xhieda tagħha datata t-13 ta' Marzu 2013 quddiem l-Assistent Gudizzjarju Dr. Anna Mallia esebita a fol 525 tal-process

³⁵ Esebit a fol 23 tal-process

Ghal finijiet ta' kjarezza jinghad li d-dar matrimonjali u cioe' l-fond 'Moonlight' Hofra ta' Ritz, limiti tar-Rabat Malta inbniet fuq art li hija proprjeta' parafernali tal-esponenti *stante* li inghatat lilha b'donazzjoni mill-genituri tagħha qabel iz-zwieg u cioe' nhar l-14 ta' Jannar 2004 u dan permezz ta' kuntratt pubbliku fl-Atti tan-Nutar Dr. Clinton Bellizzi³⁶. Permezz tan-nota guramentata tagħha l-istess attrici tiddikjara bil-gurament li kienet hi li hallset ghall-binja tad-dar li nbniet fuq l-art msemmija. Hemm dejn relativi għal xi miljoramenti li setghu saru fid-dar matrimonjali, liema dejn huwa wkoll mal-BOV fis-somma originali ta' €26,000 b'dan li meta l-intimat telaq mid-dar, l-ammont li kien thallas kien dak ta' €8,827.95. Jigi rilevat ukoll li permezz tal-affidavit tagħha, l-attrici tipprezenta ricevuti li juru li f'Jannar 2007³⁷ (u cioe' qabel iz-zwieg) il-binja kienet diga' nbniet u saru wkoll il-metres tad-dawl u l-ilma. Għalhekk targumenta li tali ricevuti huma prova tal-fatt li qabel iz-zwieg l-istess fond kien diga' magħluq bi twieqi u bibien ghaliex kieku ma kienux jingħataw l-arloggi tad-dawl u l-ilma.

Tghid ukoll li għandha dejn parafernali mal-Bank of Valletta Plc bil-kont numru 40016608692 li kien relativ għat-tieg tal-partijiet. L-ammont originali kien dak ta' €11,646 filwaqt li fid-data tal-affidavit tal-istess attrici, l-ammont dovut kien dak ta' madwar €600.

Kwantu ghall-komunjoni tal-akkwisti, l-attrici tħid (dejjem permezz tan-nota guramentata tagħha) li hemm is-somma ta' €2085.00³⁸ li thallset mid-Dipartiment tat-Taxxi Interni bhala rifuzjoni tat-Taxxa fuq il-qliegh tagħha matul is-sena 2011 abbażi tal-fatt li hija rritornat lura ghax-xogħol. Għalhekk tħid li dan huwa ammont dovut lilha. Tħid li minkejja li fi Frar 2012 il-komunjoni tal-akkwisti kienet diga' giet imwaqqfa, l-intimat irnexxilu jsarraf ic-cekk u jzommu għalihi wahdu. Hemm ukoll il-vettura bin-numru ta' registrazzjoni ABS 801 (li dejjem instaqet mill-attrici) izda li abbinat magħha hemm dejn mal-BOV oringinarjament fl-ammont ta' €11,500, b'dan li fiz-zmien l-affidavit tal-attrici il-bilanc kien

³⁶ Esebit a fol 218 tal-process

³⁷ Ara a fol 220 – 221 tal-process

³⁸ Ara a fol 585 tal-process

dak ta' €7000, kontijiet bankarji separati intestati fl-ismijiet rispettivi tal-partijiet, mobbli li jinsabu fid-dar matrimonjali.

Tghid li l-intimat għandu vettura tal-marka Daewoo Racer bin-numru ta' registrazzjoni CAF 302 u *Trust Fund* li huma proprieta' parafernali tieghu. Tikkontendi wkoll li għandu dejn parafernali kwantu għal €900 fuq kontravvenzionijiet tas-sewqan li jmorru lura sa' minn qabel iz-zwieg ghalkemm mix-xieħda ta' Paul Farrugia bhala President tar-Regjun Xlokk³⁹ jidher li l-ammont parafernali dwar kontravvenzionijiet jammonta għal €675.44 (relatata mal-vettura LCA 258) flimkien mal-ammont ta' €5322.51 (relatata mal-vettura EBD 708) u kontravvenzionijiet fiz-zwieg fl-ammont ta' €351.49 (relatata mal-vettura CAF 302).

Tissemma wkoll is-somma ta' €7006.48 dejn mal-Maltacom plc⁴⁰ permezz ta' sentenza li ma gietx appellata u konsegwentement hija *res judicata* kif wara kollox tikkonferma Dr. Audrey Vassallo fix-xieħda tagħha bhala Assistant Registratur Qrati u Tribunali Civili⁴¹. Permezz tal-affidavit tagħha tikkwantifika l-ammont li huwa dovut lill-intimat abbazi tal-fatt li minn assi parafernali tieghu hallas għal xi għamara jew mobbli fid-dar matrimonjali, liema mobbli jammontaw għal €19,255.62. tghid li tali ammont gie sbursat mill-intimat u huma derivanti mill-assi parafernali tieghu.

Jidher għalhekk li l-attrici tammetti li l-intimat għandu kreditu ta' €19,255.62 kif ukoll għal nofs l-ammont ta' €8827.95 u ciee' €4413.97 li flimkien ma' nofs l-ammont ta' €897.09 li huwa hallas jammontaw għal €24,118.14.

³⁹ Ara x-xhieda tieghu datata l-25 ta' Gunju 2013 quddiem l-Assistent Gudizzjarju Dr. Anna Mallia esebita a fol 577 tal-process

⁴⁰ Kif jirrizulta mill-qari tas-sentenza fl-ismijiet **Maltacom Plc vs C B** esebita a fol 236 tal-process

⁴¹ Ara x-xhieda tagħha quddiem l-Assistent Gudizzjarju Dr. Anna Mallia datata d-29 ta' Jannar 2013 esebita a fol 326 tal-process

Fid-dawl ta' dan kollu, l-qorti qieghda xxolji l-komunjoni tal-akkwisti ezistenti bejn il-partijiet mid-data taz-zwieg tagħhom sal-gurnata li waqfet l-istess komunjoni tal-akkwisti u ciee' l-15 ta' Frar 2012 bil-mod segwenti:

Assi li ser jigu assenjati b'mod esklussiv lill-komparenti mara

1. Id-dar matrimonjali 'Moonlight' Hofra Ta' Ritz, limiti tar-Rabat Malta hija proprjeta' parafernali tal-attrici u konsegwentement m'hemm ebda bzonn ta' assenjazzjoni. Izda għal finijiet ta' kjarezza qed jigi dikjarat li tali proprjeta' hija proprjeta' esklussiva tal-attrici;
2. Il-bilanc tad-dejn dovut lill-Bank of Valletta abbinat mal-proprjeta' msemmija aktar 'il fuq bil-kont numru 40018498509 għandu jithallas b'mod esklussiv mill-attrici;
3. L-ammont ta' €2085.00 rappresentanti r-imbors tat-taxxa dovut lill-istess attrici. Tali ammont ser jitnaqqas mill-ammont li għandu jingħata l-intimat bhala sehemu mill-benefikati li saru fid-dar gia matrimonjali;
4. Is-self relativ mal-Bank of Valletta originarjament ghall-ammont ta' €11,180.09 relativ ghall-kont bankarju 40016608692 li huwa amalgamat mal-kont bankarju bin-numru 40020815837 għandu jithallas esklussivament mill-attrici;
5. Kwalunkwe kont bankarju u / jew investiment li seta' sar mill-attrici f'isimha personali għandu jitqies li huwa proprjeta' esklussiva tagħha;
6. Il-mobbli kollha li jinsabu fid-dar gia matrimonjali msemmija aktar 'il fuq għandhom jitqiesu li huma l-proprjeta' esklussiva tal-attrici;

Assi li ser jigu assenjati b'mod esklussiv lill-komparenti ragel

1. Il-vettura tat-tip Ford Escort bin-numru ta' registrazzjoni LCA 258 u l-vettura tat-tip Daewoo Racer bin-numru ta' registrazzjoni EBD 708 huma proprjeta' parafernali tal-intimat b'dan li l-istess vetturi diga' jinsabu fismu u konsegwentement m'hemm ebda bzonn ta' assenjazzjoni. Izda ghal finijiet ta' kjarezza qed jigi dikjarat li tali vetturi huma proprjeta' esklussiva tal-intimat. Il-vettura tat-tip Daewoo Racer bin-numru ta' registrazzjoni CAF 302 qieghda tigi assenjata lill-intimat b'mod esklussiv;
2. Kwalunkwe kontravvenzjonijiet, dejn u spejjez inkluzi l-licenzji u poloz ta' assigurazzjoni li huma relatati mal-vetturi msemmija fil-paragrafu precedenti għandhom ikunu mhalla esklussivament mill-intimat kif għandu jithallas ukoll l-ammont kollu dovut lir-Regjun Nofsinhar u r-Regjun Xlokk jew kwalunkwe Regjun iehor għal kontravvenzjonijiet li qatt setghu saru mill-istess intimat;
3. Id-dejn dovut lil Go. Plc wara s-sentenza fl-ismijiet **Maltacom plc et vs C B** fl-ammont ta' €7006.48 għandu jitqies bhala dejn esklussiv tal-intimat;
4. Kwalunkwe kont bankarju u / jew investiment li seta' sar mill-intimat f'ismu personali għandu jitqies li huwa proprjeta' esklussiva tieghu;
5. Zewg *laptops* tal-marka Dell sejatamente DNCTI-C13-BLKDELL STUDIO u F464N-GRPNK DELL INSPIRON 15 PNK COR2DUO2 qed jigu assenjati esklussivament lill-intimat b'dan li l-istess intimat għandu jħallas b'mod esklussiv kwalunkwe dejn li jista' jkun relatat mal-istess *laptops*;

6. Kwalunkwe dejn mad-Dipartiment tat-Taxxi Interni li huwa dovut mill-intimat u li jirrisali ghal kwalunkwe zmien inkluz izda mhux limitatament ghall-ammont ta' €2094.00 skond Dok. Z esebit waqt is-seduta quddiem I-Assistent Gudizzjarju Dr. Anna Mallia datata t-30 ta' April 2013 għandu jithallas esklussivament mill-intimat;

7. Is-somma ta' €24,193.14 rappresentanti sehem l-intimat mill-benefikati illi saru fid-dar matrimonjali flimkien mas-somma ta' €1940.43 rappresentanti sehemu mir-ripagamenti illi saru in konnessjoni mas-self li ttiehed ghall-akkwist tal-vettura ABS 001. Minn dawn l-ammonti għandhom jitnaqsu s-segwenti:

i. is-somma ta' €300 rappresentanti s-sehem tal-attrici kwantu ghall-vettura bin-numru ta' registratori CAF 302;

ii. l-ammont ta' €2085 relattiv għar-imbors tat-taxxa dovut lill-attrici

biex b'hekk l-ammont dovut lill-intimat mill-attrici jammonta għal €23,748.57.

In vista tal-fatt li l-intimat (u dan anke wara sentenza tal-Qorti tal-Magistrati) jirrizulta li ma jħallasx il-manteniment għal ibnu, l-qorti tordna li l-istess ammont dovut mill-intimat jibda jigi pacut permezz tal-manteniment stabbilit permezz ta' din l-istess sentenza, sakemm tali somma tkun thallset lura. Hekk kif l-istess ammont ikun gie pacut u f'kaz li jkunu jezistu l-elementi rikjesti ghall-hlas ta' manteniment ghall-minuri, allura f'dak il-kaz, l-obbligu tal-manteniment da parti tal-intimat jerga' jibda jissusti.

DWAR L-APPLIKAZZJONI TAL-ARTIKOLI 48 KONTRA L-INTIMAT

L-artikolu 48 tal-Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta jghid hekk:

(1) Il-parti, ir-raġel jew il-mara, illi tkun il-ħtija tal-firda għal waħda mir-raġunijiet imsemmijin fl-artikoli 38 u 41 titlef -

(a) il-jeddijiet imsemmijin fl-artikoli 631, 633, 825, 826 u 827;

(b) dak kollu li tkun kisbet mill-parti I-oħra b'donazzjoni bi ħsieb taż-żwieġ, jew waqt iż-żwieġ, jew taħt titolu ieħor gratuwitu;

(c) kull jedd ta' parti miż-żwieġ għan-nofs tal-akkwisti illi jkunu saru I-aktar bil-ħidma tal-parti I-oħra wara data stabbilita mill-qorti bħala d-data meta I-parti għandha tkun kunsidrata li minnha tkun ħatja tal-firda. Għall-finijiet ta' dan il-paragrafu biex jiġi determinat jekk akkwist ikunx sar I-aktar bil-ħidma ta' waħda millpartijiet fiż-żwieġ, għandhom jitqiesu I-kontributi b'kull mod taż-żewġ partijiet skont I-artikolu 3;

(d) il-jedd li iġġiegħel lill-parti I-oħra, f'kull każ, li tagħtiha I-manteniment bis-saħħha tal-obbligu li jitnissel miż-żwieġ.

Din il-qorti, kif diga' kellha I-opportunita' li tiddikjara aktar 'il fuq, hija moralment konvinta sal-grad rikjest mil-ligi li I-firda bejn il-partijiet hija imputabbi lill-intimat u għaldaqstant, il-qorti qiegħda tapplika I-Artikolu 48(1)(a) u (d) kontra I-istess intimat.

DECIDE

Għalhekk, għal dawn il-motivi, il-qorti qiegħda taqta' u tiddeciedi din il-kawza billi:

[1] Tilqa` l-ewwel talba attrici u tippronunzja s-separazzjoni personali bejn il-partijiet ghal ragunijiet li huma unikament imputabqli lill-intimat;

[2] Tilqa' t-tieni talba attrici u tafda l-kura u l-kustodja tal-minuri L B b'access favur l-intimat skont kif indikat fil-paragrafu intitolat 'Dwar it-Talba tal-Kura u l-Kustodja tal-Minuri u Access ghall-Intimat';

[3] Tilqa' t-tielet talba attrici b'dan li l-intimat għandu jħallas is-somma ta' tliet mijha u hamsin Euro (€350) kull erba' (4) gimħat li jkun jinkludi s-sehem tieghu mill-ispejjez ordinarji relatati mas-sahha u l-edukazzjoni tal-istess wild, liema manteniment għandu jithallas direttament lill-attrici mill-paga tal-intimat. Il-manteniment jibqa' jithallas *di fermo* sakemm il-minuri jkollu tmintax –il sena. Jekk l-istess minuri sussegwentement li jsir maggorenni jkun qed jistudja fuq bazi *full-time*, allura tali manteniment għandu jibqa' jithallas mill-intimat lill-attrici sakemm l-istess minuri jieqaf jistudja fuq bazi *full-time* jew jilhaq l-eta' ta' tlieta u ghoxrin (23) sena, skond liema eventwalita' ssehh l-ewwel. Għal finijiet ta' kjarezza qed jingħad li tali manteniment għandu jibda jithallas mill-intimat wara li jiġi pacut l-ammont dovut lill-istess intimat mill-attrici u cioe' l-ammont ta' €23,748.57 u dan dejjem f'kaz li l-elementi rikjesti ghall-hlas ta' manteniment mill-intimat versu ibnu jkunu għandhom jezistu;

[4] Tilqa' r-raba' attrici;

[5] Tilqa l-hames talba attrici b'dan li tapplika l-Artikolu 48 (1) (a) u (d) kontra l-intimat;

[6] Tilqa' s-sitt talba tal-attrici u tassenja l-fond 'Moonlight, Hofra ta' Ritz, limiti tar-Rabat Malta lill-attrici b'mod esklussiv;

Kopja Informali ta' Sentenza

[7] Tilqa' s-seba' u t-tmien talba u xxolji l-komunjoni tal-akkwisti ezistenti bejn il-partijiet bil-mod kif spjegat fil-paragrafu 'Dwar it-Talba Ghax-Xoljiment tal-komunjoni tal-akkwisti';

[8] Tichad id-disa' talba *stante li m'hemm ebda bzonn ghaliha;*

[9] Tilqa' l-ghaxar talba.

Bl-ispejjez kollha kontra l-intimat.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----